

Bruxelles, 30 iunie 2026
(OR. en)

11344/26
ADD 1

ESE 1

NOTĂ DE ÎNȘOȚIRE

Sursă:	Secretara Generală a Comisiei Europene, sub semnătura dnei Martine DEPREZ, Directoare
Data primirii:	30 iunie 2026
Destinatar:	Dna Thérèse BLANCHET, Secretară Generală a Consiliului Uniunii Europene
Nr. doc. Csie:	COM(2026) 324 annex
Subiect:	ANEXĂ la RAPORTUL COMISIEI CĂTRE CONSILIU Al douăzeci și doilea raport privind punerea în aplicare a Regulamentului (CE) nr. 866/2004 al Consiliului din 29 aprilie 2004 și situația rezultată în urma aplicării sale în perioada 1 ianuarie – 31 decembrie 2025

În anexă, se pune la dispoziția delegațiilor documentul COM(2026) 324 annex.

Anexă: COM(2026) 324 annex



COMISIA
EUROPEANĂ

Bruxelles, 30.6.2026
COM(2026) 324 final

ANNEX

ANEXĂ

la

RAPORTUL COMISIEI CĂTRE CONSILIU

Al douăzeci și doilea raport privind punerea în aplicare a Regulamentului (CE) nr. 866/2004 al Consiliului din 29 aprilie 2004 și situația rezultată în urma aplicării sale în perioada 1 ianuarie – 31 decembrie 2025

TABELUL I:

Tablel recapitulativ care rezumă rapoartele lunare pentru 2025 ale Camerei de Comerț Cipriote Turce în conformitate cu articolul 8 din Regulamentul (CE) nr. 1480/2004 al Comisiei, în EUR

Produce comercializate	Ianuarie	Februarie	Martie	Aprilie	Mai	Iunie	Iulie	August	Septembrie	Octombrie	Noiembrie	Decembrie	Total
GRĂSIMI ȘI ULEIURI DE ORIGINE ANIMALĂ SAU VEGETALĂ ȘI PRODUSE ALE DISOCIERII LOR; GRĂSIMI ALIMENTARE PRELUCRATE; CEARĂ DE ORIGINE ANIMALĂ SAU VEGETALĂ	33.520.00	80,160.00	36,720.00	88,700.00	126,280.00	71,000.00	96,900.00	57,000.00	82,060.00	133,100.00	104,380.00	141,640.00	1,053,460.00
ARTICOLE DIN PIATRĂ, GHIPS, CIMENT, AZBEST, MICĂ SAU DIN MATERIALE SIMILARE; PRODUSE CERAMICE; STICLĂ ȘI STICLĂRIE	108,285.23	80,631.66	55,295.95	203,170.16	79,463.50	89,772.00	98,964.80	48,039.23	117,105.81	61,291.10	149,875.88	214,484.89	1,306,380.21
METALE COMUNE ȘI ARTICOLE DIN METALE COMUNE	65,478.50	46,314.00	65,366.50	43,450.50	86,558.50	108,238.00	81,522.00	47,275.50	61,893.00	72,945.00	49,645.50	33,521.00	762,208.00
ÎNCĂLȚĂMINTE, OBIECTE DE ACOPERIT CAPUL, UMBRELE DE PLOAIE, UMBRELE DE SOARE, BASTOANE, BICE, CRAVAȘE ȘI PĂRȚI ALE ACESTORA; PENE ȘI PUF PRELUCRATE ȘI ARTICOLE DIN ACESTE; FLORI ARTIFICIALE;	3,300.00	0.00	0.00	1,650.00	3,300.00	3,300.00	0.00	0.00	3,300.00	330.00	0.00	0.00	15,180.00

ARTICOLE DIN PĂR UMAN													
ANIMALE VII; PRODUSE DE ORIGINE ANIMALĂ	65,478.50	46,314.00	65,366.50	43,450.50	86,558.50	108,238.00	81,522.00	47,275.50	61,893.00	72,945.00	49,645.50	33,521.00	762,208.00
MAȘINI ȘI APARATE; ECHIPAMENTE ELECTRICE; PĂRȚI ALE ACESTORA; APARATE DE ÎNREGISTRAT SAU DE REPRODUS SUNETUL, APARATE DE TELEVIZIUNE DE ÎNREGISTRAT SAU DE REPRODUS IMAGINE ȘI SUNET; PĂRȚI ȘI ACCESORII ALE ACESTOR APARATE	33,521.41	11,325.48	7,808.28	2,450.00	1,755.00	1,520.00	2,378.00	18,461.63	0.00	13005.9	0.00	0.00	92,225.7
PRODUSE MINERALE	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	2,320.00	5,800.00	0.00	0.00	0.00	0.00	8,120.00
ARTICOLE DIVERSE	589,546.54	580,279.67	699,963.81	674,488.70	704,884.84	832,062.89	949,101.26	491,630.67	830,665.63	743,072.91	746,420.95	648,289.31	8,490,407.18
MATERIALE PLASTICE ȘI ARTICOLE DIN MATERIAL PLASTIC; CAUCIUC ȘI ARTICOLE DIN CAUCIUC	168,669.57	147,596.78	207,176.14	264,025.67	224,351.47	190,251.26	242,624.15	143,696.31	207,135.62	243,988.98	199,763.50	185299.96	2,424,579.41

PRODUSE ALE INDUSTRIEI ALIMENTARE; BĂUTURI, LICHIDE ALCOOLICE ȘI OȚET; TUTUN ȘI ÎNLOCUITORI DE TUTUN PRELUCRAȚI	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00
PRODUSE ALE INDUSTRIEI CHIMICE SAU ALE INDUSTRIILOR CONEXE	557.60	3,894.80	0.00	7,246.80	3,930.40	7,551.42	6,636.00	0.00	1,169.60	4,046.40	860.80	1,490.00	37,383.82
PASTĂ DIN LEMN SAU DIN ALTE MATERIALE FIBROASE CELULOZICE; HĂRTIE SAU CARTON RECICLABILE (DEȘEURI ȘI MACULATURĂ); HĂRTIE ȘI CARTON ȘI ARTICOLE DIN ACESTEA	20,017.00	19,211.00	11,107.00	21,266.00	17,373.00	4,117.00	18,288.60	19,037.50	3,194.00	21,568.00	35,658.00	31,581.00	222,418.10
PIEI BRUTE, PIEI FINITE, PIEI CU BLANĂ ȘI PRODUSE DIN ACESTEA; ARTICOLE DE CURELĂRIE SAU DE ȘELĂRIE; ARTICOLE DE VOIAJ, BAGAJE DE MÂNĂ ȘI ARTICOLE SIMILARE; ARTICOLE DIN INTESTINE DE ANIMALE (ALTELE DECÂT CELE DE LA VIERMII DE MĂTASE)	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00
MATERIALE TEXTILE ȘI ARTICOLE DIN ACESTE MATERIALE	10,139.50	4,432.75	18,051.60	26,319.50	7,561.00	12,187.00	15,423.00	5,643.00	19,039.50	9,087.00	24,815.75	193583.5	346,283.10

PRODUSE ALE REGNULUI VEGETAL	17,000.00	5,500.00	12,500.00	5,000.00	22,500.00	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	62,500.00
MIJLOACE DE TRANSPORT ȘI ECHIPAMENTE AUXILIARE	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00
LEMN ȘI PRODUSE DIN LEMN, CĂRBUNE DE LEMN. PLUTĂ ȘI ARTICOLE DIN PLUTĂ; ARTICOLE DIN ÎMPLETITURI DE FIBRE VEGETALE SAU DIN NUIELE; COȘURI ÎMPLETITE DIN NUIELE ȘI ARTICOLE DIN RĂCHITĂ	1,097.00	0.00	1,309.00	1,184.00	1,910.00	1,428.00	895.00	5,683.00	4,812.00	2,024.00	1,288.00	1,927.00	23,557.00
TOTAL	1,117,190.72	1,049,166.71	1,218,643.68	1,392,874.67	1,353,444.19	1,368,984.32	1,596,453.25	923,043.76	1,408,552.82	1,373,684.00	1,597,729.78	1,597,729.78	15,865,325.18

Sursă: Camera de Comerț Cipriotă Turcă (defalcarea valorilor documentelor de însoțire emise în 2025)

TABELUL II

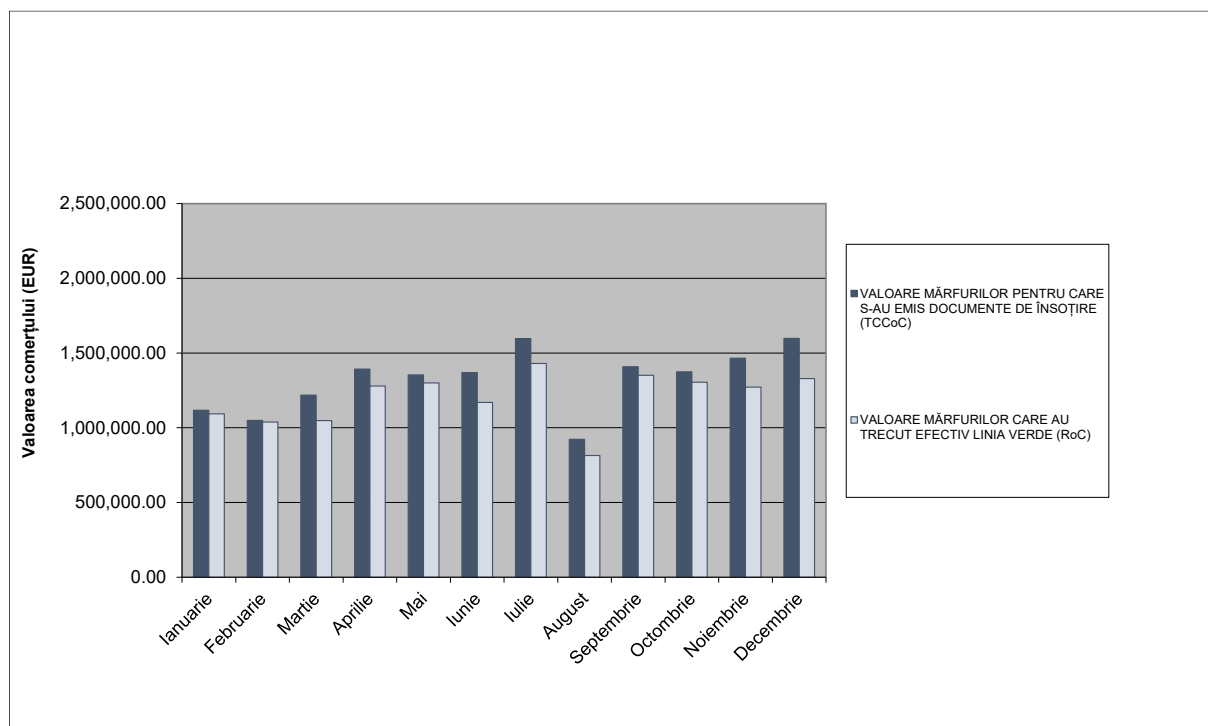
Valoarea în EUR a mărfurilor care au trecut linia verde, astfel cum a fost raportată de către autoritățile Republicii Cipru pentru 2025

	Total
Ianuarie	1.093450.57
Februarie	1.037889.04
Martie	1.048214.50
Aprilie	1.279254.95
Mai	1.300590.49
Iunie	1.169685.05
Iulie	1.430114.80
August	814,896.71
Septembrie	1.351179.62
Octombrie	1.305072.75
Noiembrie	1.271693.48
Decembrie	1.328627.43
TOTAL	14,430,669

Sursă: Tabel bazat pe datele primite de la Departamentul pentru vămi și accize din Cipru

TABELUL III:

Valoarea mărfurilor care au trecut linia verde și valoarea mărfurilor pentru care s-au emis documente de însoțire în 2025

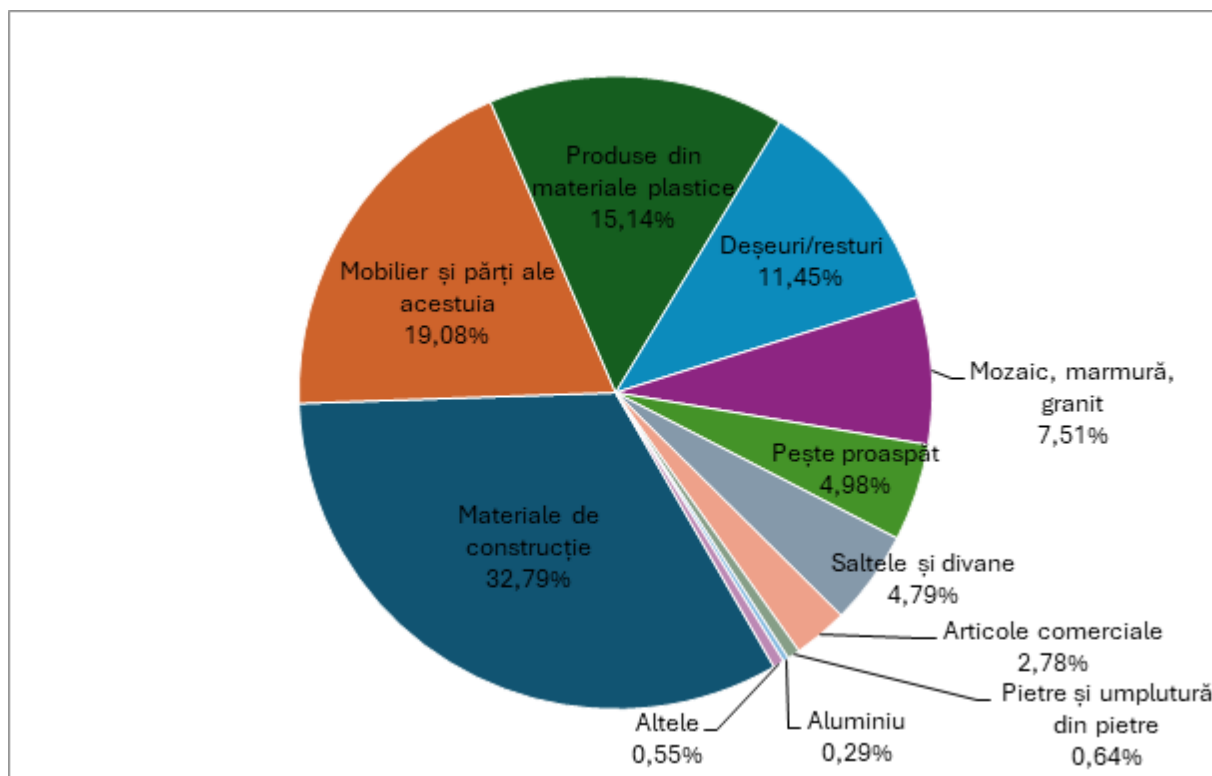


Sursă:

- Pentru valoarea mărfurilor pentru care s-au emis documente de însoțire: Camera de Comerț Cipriotă Turcă
- Pentru valoarea mărfurilor care au trecut linia verde: Departamentul pentru vămi și accize din Cipru

TABELUL IV:

Cele mai comercializate produse în 2025, în EUR

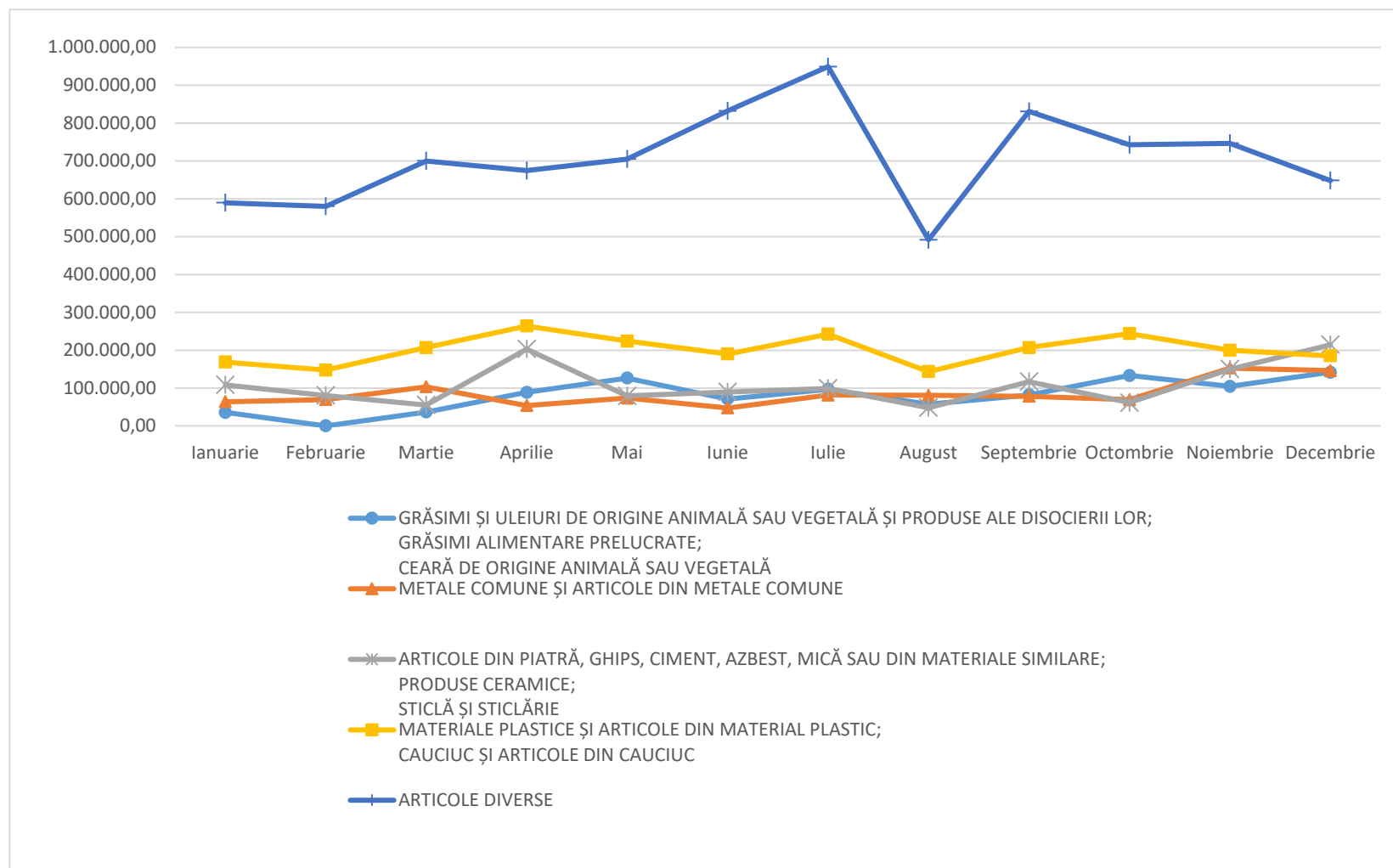


Materiale de construcție	4,731,514.64	32,79 %
Mobilier și părți ale acestuia	2,752,993.65	19,08 %
Produse din materiale plastice	2,185,030.39	15,14 %
Deșeuri/resturi	1,651,758.1	11,45 %
Mozaic, marmură, granit	1,083,504.21	7,51 %
Pește proaspăt	718.612	4,98 %
Saltele și divane	691,816.3	4,79 %
Articole comerciale	401,147.72	2,78 %
Pietre și umplutură din pietre	92,858.21	0,64 %
Aluminiu	42,032.2	0,29 %
Altele	79,401.97	0,55 %
Total	14,430,669.39	100,00 %

Sursă: Tabel bazat pe datele primite de la Departamentul pentru vămi și accize din Cipru

TABELUL V

Evoluția documentelor de însoțire emise pentru cele mai comercializate mărfuri în 2025 (cea mai mare valoare)



Sursă: Grafic bazat pe datele privind documentele de însoțire emise primite de la Camera de Comerț Cipriotă Turcă

TABELUL VI

Trecerea liniei de către persoane și vehicule cipriote grecești și cipriote turce pe la punctele de trecere prevăzute în Regulamentul nr. 866/04 al Consiliului (01/01 – 31/12/2025)						
LUNA	CIRCULAȚIA PERSOANELOR			CIRCULAȚIA VEHICULELOR		
	CIPRIOȚI GRECI	CIPRIOȚI TURCI	TOTAL	CIPRIOȚI GRECI	CIPRIOȚI TURCI	TOTAL
01 / 2025	86132	156707	242839	53679	59858	113537
02 / 2025	79714	164777	244491	50417	65397	115814
03 / 2025	100554	179541	280095	58538	72230	130768
04 / 2025	110634	166268	276902	67701	67244	134945
05 / 2025	123230	174650	297880	73133	73955	147088
06 / 2025	140815	186108	326923	80736	76186	156922
07 / 2025	130727	168588	299315	80191	83680	163871
08 / 2025	135336	160787	296123	78394	64814	143208
09 / 2025	100880	160308	261188	62516	80638	143154
10 / 2025	132230	145765	277995	79622	45425	125047
11 / 2025	158719	164914	323633	73068	28442	101510
12 / 2025	154164	155197	309361	75791	30192	105983
TOTAL	1453135	1983610	3436745	833786	748061	1581847

Sursă: Poliția Republicii Cipru